



Dorfman presentaría "Viudas", una obra donde hay 15 mujeres en escena.



"Déjala sangrar", de Benjamín Galemiri, se montará en Chile en julio.



Rivadeneira cree que la dramaturgia local ya está lista con lo europeo.

Teatro:

Prestigioso festival italiano invita a Dorfman y Galemiri

Los chilenos presentarían sus obras en octubre en el certamen Quartieri dell'Arte. Patricia Rivadeneira realizó las gestiones.

SOPRANO VARIOS

“Ponete”, dice Patricia Rivadeneira al contestar el teléfono desde Italia. Luego lo repite, porque el bullicio de la gente en las calles de Roma le impide escuchar.

Es Viernes Santo y se accesa la hora del Vía Crucis.

Hace cuatro años que Rivadeneira es agregada cultural en Italia.

Hasta el momento, dice, no habría sido fácil realizar proyectos de teatro con actores chilenos. Ahora lo consigue, con dramaturgos. Por primera vez Chile participará en el Festival Quartieri dell'Arte de Roma, que reúne a los dramaturgos contemporáneos más importantes de Europa.

El certamen este año estará dedicado a Estados Unidos. De Chile invitaron a Ariel Dorfman y Benjamín Galemiri. La intención de Rivadeneira es que en 2006 el certamen, dirigido por Gian María Cirro, esté dedicado a Chile.

“Lo mejor que tenemos para exportar a Italia es nuestro teatro. Lo que necesita ha ciendo en Chile en dramaturgia

hecho y tramado bien, entre otros, en el clímax.

Dorfman presentaría una adaptación teatral de su novela “Viudas” (1979). Todavía no puede confirmar su participación porque aunque el libro ha sido traducido a 12 idiomas, no ha sido llevado al italiano. Si la traducción alcanza a estar lista, es probable que se haga una lectura dramática con actrices italianas. La dirección de la puesta en escena la hará Rivadeneira.

La primera adaptación de “Viudas”, en la que se entrelazan militares y mujeres cuyos maridos han desaparecido, recibió el premio New American Plays, del Kennedy Center, en 1987. Luego se presentó en U.K.U., y Japón, donde tendrá una nueva temporada. En 2006 se montará en Tel Aviv, Israel.

DELUXO

► **TONY KUSHNER**, el premiado autor de “Angels in America”, también es uno de los dramaturgos invitados al festival.

es más osado y vital que el teatro europeo”, comenta la señriz.

Galemiri llevará su pieza “Déjale sangrar”, que fue traducida al italiano como “Lasciala Sanguinare”. Se estrenaría en octubre con elenco y director italianos. En Chile, la pieza se montaría en julio, con Aline Kruppen-

Prestigioso festival italiano invita a Dorfman y Galemiri.

[artículo] Bárbara Muñoz

Libros y documentos

AUTORÍA

Muñoz, Bárbara

FECHA DE PUBLICACIÓN

2005

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Prestigioso festival italiano invita a Dorfman y Galemiri. [artículo] Bárbara Muñoz. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)